

- نظر صدر

فصلنامه علمی پژوهشی فلسفه والاهیات
سال نوزدهم، شماره سوم، پاییز ۱۳۹۳

Naqd va Nazar

The Quarterly Jurnal of Philosophy & Theology
Vol. 19, No. 3, autumn, 2014

اعتدال‌گرایی در گستره تاریخ تمدن اسلامی؛ یک بررسی مقدماتی

* محسن الوبیری

۴۰

چکیده

«اعتدال» واژه‌ای نوپدید در فرهنگ سیاسی مانیست، ولی از جمله واژگانی است که به تازگی کاربرد فراوان یافته و وارد نظام سیاست‌گذاری و برنامه‌ریزی کشور شده است. این گونه واژگان اگر به درستی تبیین نشود و وفاق نسبی درباره مفهوم آنها پدید نیاید، دشواری‌هایی را پدید خواهد آورد. «اعتدال» به عنوان یک ارزش دینی و مبتنی بر یک بنیاد معرفتی متفاوت با مبانی مشهور ارسطوی آن، در متون دینی ما بسیار مورد توجه بوده و همسان و همپای دیگر باورها و ارزش‌های دینی به شکل‌های گوناگون در لایه‌ها و ابعاد مختلف تمدن اسلامی تجلی یافته است. برای سنجش فرضیه «اعتدال؛ به مثابة یکی از ویژگی‌های تمدن اسلامی» باید مطالعات گسترده‌ای سامان پذیرد. این نوشتار به عنوان گام نخست در این زمینه و با هدف ارائه الگویی برای پژوهش‌های مشابه، کاربردهای واژه «الاقتصاد» به معنای «اعتدال» را در متون روایی، فقهی، اخلاقی، ادبی، حکومتی و تاریخی و نیز دانش بلاغت بررسی کرده و به این نتیجه رسیده است که «اعتدال» افزون بر خاستگاه دینی در عینیت جامعه اسلامی نیز رواج داشته و تمدن اسلامی در جنبه‌های مختلف از آن تأثیر پذیرفته است. اگر این یافته با یافته‌های دیگر بررسی‌های تکمیلی سازگار باشد، می‌توان با اطمینان پیشتری از اعدال‌ورزی به عنوان یکی از ویژگی‌های تمدن اسلامی یاد کرد.

نظر
صدر

۱۳۹۳ پاییز، شماره ۱۹

کلیدواژه‌ها

اعتدال، اقتصاد، تمدن اسلامی، تاریخ اسلام، فلسفه اخلاق ارسطو.

مقدمه

یکی از عوامل تقویت همگرایی نخبگان در جامعه دست یافتن به مفهومی مشترک و مورد وفاق نسیی از واژگان و اصطلاح‌های پر کاربرد است. اگر چنین وفاقد نباشد، دشواری‌های زیادی در مراحل گوناگون سیاست‌گذاری، برنامه‌ریزی و اقدام رخ خواهد داد. با توجه به سرشت متفاوت قانون اساسی کشور ما در مقایسه با قانون اساسی دیگر کشورها، بسیاری از واژگان کلیدی آن به‌ویژه واژگانی که در آموزه‌های دینی ریشه دارند، چنین وضعیتی دارند. واژگانی مانند اختصاص تشريع به خدا، امامت و رهبری مستمر، اجتهاد مستمر، فقهان جامع الشرایط و قسط در اصل دوم قانون اساسی (قانون اساسی جمهوری اسلامی ایران؛ ۱۳۶۸: ۲۵-۲۶) و ددها واژه دیگر در سراسر قانون اساسی به عنوان گواهی برای این ادعا هستند. این واژگان به‌ویژه آنهاست که وجه کاربردی دارند، تا وقتی تعریف عملیاتی روشن و مورد تأیید نهاد مسئول برای تفسیر قانون اساسی مانند شورای نگهبان نداشته باشند، به دلیل فهم‌های متفاوتی که از آنها می‌توان داشت، در مقام اجرا تابع سلیقه مجریان، خواهد شد و در نتیجه میان آنچه سرانجام تحقق می‌یابد با آنچه قرار بود انجام شود تفاوت زیادی خواهد بود. برای مثال، در کشور ما ظرف دهه دوم و سوم انقلاب، بیشتر برنامه‌ها و فعالیت‌های اقتصادی زیر عنوان عدالت اجتماعی صورت گرفت و همزمان نقد جدی همان برنامه‌ها و فعالیت‌ها با عنوان عدالت در جریان بود و فعالیت‌های جایگزین در دوره‌های بعد نیز که در تضاد کامل با خطمشی پیشین بود، عنوان عدالت را یدک می‌کشید. این امر به‌خوبی مشخص نبودن مفهوم عدالت و پیامدهای آن را در نظام سیاست‌گذاری، برنامه‌ریزی و مدیریت کشور نشان می‌دهد. این موضوع درباره سیاست‌های کلی نظام نیز صدق می‌کند. شاید یکی از عوامل گستالت میان سیاست‌های کلی نظام و اقداماتی که در قالب برنامه‌ها صورت می‌گیرد، همین ابهام در مفاهیم و برداشت‌های چندگانه از آنها باشد.

«اعتدال» واژه‌ای نوپدید در فرهنگ سیاسی ما نیست (حسینی بهشتی، ۹۱۳۸۷)، ولی با توجه به تحولات سیاسی در سال ۱۳۹۲، باید آن را واژه‌ای پر کاربرد شمرد که از سطح گفتارها و نوشتارهای متداول روزمره فراتر رفت و در نظام برنامه‌ریزی کشور نیز جایگاه یافت. به همین دلیل، این اصطلاح نیازمند تعریفی روشن و سنجش‌پذیر است تا ناخواسته نقشی واگرایانه در جامعه ایفا نکند. رسیدن به چنین تعریفی نیازمند فرایندی است که بخش مهمی

از آن را بررسی‌ها و بازخوانی پیشینه این مفهوم در گستره متون دینی و دستاوردهای تمدنی مسلمانان تشکیل می‌دهد. این نوشتار می‌کوشد در یک بررسی مقدماتی ضمن پیشنهاد روش بررسی اعتدال در گستره تمدن اسلامی، نمونه‌ای از یافته‌های خود را در معرض داوری قرار دهد. لازمه این کار تأمل نظری درباره چیستی اعتدال است که بخش نخست مقاله بدان اختصاص یافته است.

۱. بررسی واژه‌شناختی اعتدال

از منظر واژه‌شناختی، «اعتدال» مصدر وزن «افتعال» از ریشه «ع - د - ل» به مفهوم به خود پذیرفتن عدل و نهادینه شدن یا استقرار عدل در یک پدیده است (طباطبایی، ۱۳۶۱: ۹۶ - ۹۷). عدل نیز در رایج‌ترین و در عین حال دقیق‌ترین تعریفی که در سخنان امیر مؤمنان علی ۷ ریشه دارد، قرار گرفتن هر چیز در وضع مطلوب است (تولسی، ۱۳۷۵: ۱۶۱ - ۱۶۴). بر همین اساس، آن‌گونه که از فرهنگ‌های لغت عربی برمی‌آید واژه «اعتدال» تقریباً در همه کاربردهای گوناگون خود به مفهوم قرار داشتن و قرار گرفتن در وضع بهینه و برخورداری از تناسب است. برای نمونه شعر معتمد به معنای شعر موزون، جسم معتمد به معنای جسم نه بلند و نه کوتاه، آب معتمد به معنای آب نه گرم و نه سرد، روز معتمد به معنای روزی با هوای ملایم، قد معتمد به معنای خوش‌قامت بودن، شاخه معتمد به معنای شاخه دارای تناسب و سرانجام نیزه معتمد به معنای نیزه راست به کار رفته است (ابن منظور، ۱۴۱۴ق، ج: ۱۱: ۴۳۳). این کاربردها نشان می‌دهد که هر چند اعتدال در برخی کاربردهایش مانند جسم معتمد و آب معتمد به معنای حد میانه یک چیز بودن است، ولی الزاماً در همه کاربردهایش چنین نیست و در مواردی مانند شعر معتمد، شاخه معتمد و نیزه معتمد به معنای قرار داشتن در وضع مطلوب است. بر این اساس، باید گفت برابر نهاد فارسی «میانه‌روی»، همه دلالت‌های واژه عربی «اعتدال» را منعکس نمی‌سازد.

۲. بنیاد معرفتی و قلمرو اعتدال

واژه میانه‌روی که در زبان فارسی به عنوان معادلی برای اعتدال به کار رفته است، جایگاه خاصی در فلسفه اخلاق و یا شاخه فرا اخلاق در مطالعات اخلاقی دارد. فرا اخلاق به

چیستی اخلاق می‌پردازد و در جست‌وجوی در ک سرشت اخلاق به پاسخ پرسش‌هایی از این دست می‌پردازد: خوبی چیست؟ چه چیزهایی اخلاقی هستند؟ چگونه می‌توان یک رفتار اخلاقی را از رفتار غیراخلاقی تمیز داد؟ (پارسانیا، ۱۳۸۷: ۷). یکی از مهم‌ترین پرسش‌هایی که باید در فرا اخلاق پاسخ داده شود، آن است که اخلاق بر چه بنیادی نهاده شده است. ارسسطو معیار اخلاق و رمز نیک‌بختی را میانه‌روی و رعایت حد وسط می‌دانست (ارسطو، ۱۳۸۵: ۵۱ - ۷۶). وی در مباحث مریبوط به فلسفه عملی، در پاسخ به پرسش از راه رسیدن به سعادت، نظریه اعتدال را که گاه آن را «اعتدال طلایی» خوانده‌اند مطرح کرد که جوهره آن رعایت میانه‌روی در انجام‌دادن امور به عنوان بهترین راه رسیدن به سعادت است. گفته شده است که ارسسطو نیز به مطلق‌بودن نظریه خود واقع بود و حد وسط را مناسب با افراد، زمان، مکان و دیگر ویژگی‌های محیطی متفاوت می‌دانست و بنابراین، چیزی که برای یک نفر یا در برش زمانی یا در یک مکان مشخص و یا در یک موقعیت ویژه فضیلت به شمار آید، چه بسا برای فرد، زمان، مکان یا شرایطی دیگر رذیلت و غیراخلاقی به شمار آید (پاپکین، ۱۳۸۳: ۱۷). به ظاهر همواره انتقادها و دفاع‌هایی از نظریه ارسسطو وجود داشته است. نسبیت نهفته در نظریه ارسسطو مهم‌ترین اشکالی است که بر آن وارد کرده‌اند و البته دفاع‌هایی نیز از آن صورت گرفته است (مهرنیا، ۱۳۸۶). نظریه ارسسطو که حنین بن اسحاق آن را به عربی ترجمه کرد، در آرای اندیشمند بزرگ فارابی (۳۳۹ق) بهویژه در کتاب آراء اهلالمدينة الفاضله پذیرفته شد و مبنای نظریه اخلاقی بر جسته‌ترین اخلاق پژوهان جهان اسلام مانند ابن مسکویه رازی (۴۲۱ق) و خواجه نصیرالدین طوسی (۶۵۸ق) و محمد‌مهدی نراقی (۱۲۰۹ق) قرار گرفت (احمدی طباطبائی، ۱۳۸۴). توماس اکوئیناس (۱۲۷۴م) متکلم مسیحی نیز که اوج فلسفه اخلاق در قرون وسطی به دست او بود، در مبانی خود از ارسسطو تأثیر پذیرفته بود (بورک، ۱۳۷۸: ۱۶ - ۳۷). این تلقی از اعتدال به عنوان اصلی‌ترین راه رسیدن به سعادت که از سوی شارحان آثار ارسسطو پی گرفته می‌شد، تأثیر خاص خود را بر اندیشه مسلمانان نیز گذاشت. البته به نظر می‌رسد با وجود اینکه اندیشه ارسسطو هم وجه اجتماعی، مدنی، سیاسی و حکومتی و هم وجه فردی و اخلاقی داشت، مسلمانان قرن‌ها بیشتر جنبه اخلاقی آن را در نظر آوردند؛ هرچند در دوره‌های بعد، از آن برای شکل گیری نظریه‌هایی برای یک نظام سیاسی مبتنی بر اعتدال نیز بهره بر دند (احمدی طباطبائی، ۱۳۸۴). به هر حال، مهم آن است که در

نظریه فضیلت اخلاقی ارسطو، اعتدال نقش محوری را ایفا می‌کند و همین امر موجود نوعی تلازم میان باور اعتدال و نظریه فلسفی اخلاق ارسطو در ذهن برخی اندیشمندان معاصر شده است، ولی واقعیت این است که باور به اعتدال الزاماً به معنای پایبندی به نظریه ارسطو نیست؛ یعنی این گونه نیست که تنها کسانی بتوانند به اعتدال باور داشته باشند که در مبنای فلسفه اخلاقی خود و در فرا اخلاق معتقد باشند که اعتدال اصلی‌ترین راه رسیدن به کمال است.

به بیان دیگر، می‌توان ارسطویی نبود و به اعتدال هم اعتقاد داشت. در آموزه‌های اسلامی نیز که بنیاد نظری اخلاق و سعادت کمال‌گرایی است، باور به اعتدال وجود دارد. در کمال‌گرایی الزاماً ستوده نیست که در همه موارد جانب میانه رعایت شود و چه بسا رویکرد دینی در برخی رفتارهای اخلاقی مانند صداقت، یاد خدا، پایبندی به فضایل و ارزش‌های الهی خواهان افزایش روزافزون باشد. پس کمال‌گرایی نیز که با میانه‌گروی ارسطویی متفاوت است، می‌تواند پشتونه اعتدال قرار گیرد. بی‌گمان اگر میانه‌روی به عنوان یک ارزش مطلق مطرح شود، در برخی موارد عین خروج از عدالت است؛ برای مثال، اگر به بهانه رعایت اعتدال، سخت‌کوشی در حقیقت طلبی نکوهیده شود، کاری ناعادلانه صورت گرفته است. پس فهم جزئی و مطلق از نظریه ارسطو به معنای یکسان‌انگاری اخلاق با میانه‌روی در همه امور و ستودن آن بی‌تردید گاه ما را به وادی ستم می‌کشاند، ولی اگر اعتدال بر مبنای فهم از آموزه‌های دینی باشد، خواهیم دید که اعتدال هیچ‌گاه نکوهیده نیست و خود همواره از برترین مصادیق عدل به شمار می‌رود. در توضیح بیشتر این مطلب از بیان یک مقدمه کوتاه ناگزیریم. منطق‌دانان مسلمان به تبع ارسطو تقسیم‌بندی‌های گوناگونی برای الفاظ و مفاهیم دارند. یکی از این تقسیم‌بندی‌ها به دو لفظ مربوط است که وقتی با هم سنجیده می‌شوند یا مترادف هستند یا متباین و در صورت تباین نیز سه حالت تماثل، تخلاف و تقابل میان آنها قابل تصور است (شیروانی، ۱۳۸۰: ۵۶-۵۹). نیز ممکن است بین دو لفظ متقابل چهار حالت تناقض، تضاد، تضایف و ملکه و عدم ملکه وجود داشته باشد (ابن سينا، ۱۴۰۴: ۲۴۱-۲۴۹). ملکه و عدم ملکه دو مفهومی هستند که با هم قابل جمع نیستند، ولی در جایی که امکان و صلاحیت ملکه (ویژگی) وجود ندارد، از میان برداشتن هر دو ممکن است. اگر دو مفهوم متناقض باشند، نه ممکن است هر دو در یک جا جمع شوند و نه ممکن

است هیچ کدام وجود نداشته باشد؛ مانند سفیدی و نه سفیدی که یک شیء نمی‌تواند هم سفید و هم نه سفید باشد و نیز نمی‌تواند نه سفید نباشد و نه نه سفید، ولی در ملکه و عدم ملکه هرچند جمع دو صفت ممکن نیست، یعنی مثلاً نمی‌توان فردی را تصور کرد که هم کور و هم بینا باشد، ولی می‌توان شیئی را در نظر گرفت که نه کور و نه بینا باشد و این در حالتی است که اصولاً قابلیت بینایی در آن شیء وجود نداشته باشد؛ مانند اینکه سنگ نه بیناست و نه کور؛ یعنی نه به بینایی متصف می‌شود و نه به کوری. به بیان دیگر، اگر موضوعی قابلیت متصف شدن به یک صفت را داشته باشد، می‌توان آن صفت را برای آن موضوع در نظر گرفت و یا از آن سلب کرد، ولی اگر چنین قابلیتی در آن موضوع نباشد، ایجاب و سلب آن صفت فاقد معنا و یا بیهوده است.

به نظر می‌رسد تقابل اعدال با افراط و تفریط نیز از نوع تقابل ملکه و عدم ملکه باشد،
یعنی اعدال تنها در مواردی معنادار است که آن پدیده قابل اتصاف به اعدال باشد و
نمی‌توان این صفت را در همه موارد به کار برد. اگر این مقدمه پذیرفته شود می‌توان گفت
در دایره باورها و ارزش‌های دینی که زیاده‌روی در آنها معنا ندارد، اعدال نیز بی معناست؛
مثلاً توحید به مثابه یک اندیشه، معادباوری به مثابه یک اندیشه، نبوت و امامت به مثابه یک
باور، واجبات دینی به مثابه یک تکلیف و... از ثبات برخوردارند و اعدال در آنها معنا
ندارد. ارزش‌ها نیز چنین است؛ مثلاً ارزش‌هایی مانند خداباوری، روحیه عبادت، مساجد
در راه خدا، صداقت، خلوص نیت، تقوی و... نیز از ثبات برخوردارند و اعدال در آنها
بی معناست، زیرا افراط و تفریط در آنها - به مثابه یک ارزش یا باور و نه یک رفتار - قابل
تصور عرفی نیست. به بیانی روشن‌تر، اعدال تنها در حیطه رفتارهایست و اگر در جامعه ما
کسی سخن از اعدال بر زبان می‌راند، گمان نمی‌رود در پی آن باشد که مثلاً درباره اعتقداد
به خدا، معاد، ضرورت به جای آوردن واجبات دینی و مانند آن اعدال را حاکم سازد. یک
باور می‌تواند منشأ اعدال یا عدم اعدال باشد، ولی خود باور به مثابه یک اندیشه متصرف به
اعdal و عدم اعدال نمی‌شود، بلکه چگونگی عمل بر اساس یک باور یا ارزش است که
با چنین صفتی سنجیده می‌شود.

البته در حیطه رفتارها نیز باید توجه شود که تنها آن دسته از رفتارها می‌توانند و یا باید رنگ اعتدال به خود بگیرند که افراط و تفریط در آنها قابل تصور است. افراط و تفریط نیز

گاه در همه شرایط نکوهیده است و گاه این افراط یا تفریط در شرایط خاصی اهمیت می‌یابد که باید از آن دوری جست. بنابراین، این گونه نیست که بتوان فهرستی ثابت از فعالیت‌ها و رفتارهای دور از اعتدال تهیه کرد و همگان را همواره از آنها بر حذر داشت. برای نمونه، گاه یک رفتار مشخص در یک متن فرهنگی و سیاسی یا برش زمانی مصدق افراط به شمار می‌آید و همان رفتار در یک فضای زمانی دیگر مصدق اعتدال است. معتمد بودن یا نبودن یک رفتار در صحنه اجتماعی با مصلحت و خرد جمعی سنجیده می‌شود. بنابراین، در نگاهی کلی از یک سو اعتدال یعنی میانه روی در هر رفتاری که میانه روی در آن امکان‌پذیر است و بنا بر خرد جمعی پسندیده شمرده می‌شود و از سوی دیگر اعتدال در هر امری متناسب با خود آن امر معنا می‌یابد و شرایط زمانی و مکانی در تشخیص این تناسب نقش محوری دارند. بنابراین، اعتدال در صحنه رفتارها قالبی ثابت ندارد و در هر موضوعی متناسب با آن موضوع و با توجه به شرایط گوناگون، با مصلحت و خرد جمعی سنجیده می‌شود. این مصلحت می‌تواند برخاسته از آموزه‌های وحیانی نیز باشد.

۳. پشتونه دینی اعتدال

اعتدال به مفهومی که گذشت یک پشتونه استوار دینی دارد و در دهان نمونه از آیات قرآنی و روایت‌های معصومان : بر آن تأکید شده است. در متون اصلی دینی ما^۱ اعتدال به دو صورت انعکاس یافته است:

(الف) گزارش یک رفتار معتلانه و یا توصیه به یک رفتار معتلانه بدون عنوان خاص برای مثال، خداوند خطاب به پیامبرش می‌فرماید: «وَلَا تَجْعَلْ يَدَكَ مَغْلُولَةً إِلَى عُقْدِكَ وَلَا بَيْسُطْهَا كَلَّا أَبْسِطْهُ فَتَقْعُدْ مَلُومًا مَحْسُورًا؛ دستان خویش را به گردنت مبند و آنها را کاملاً باز هم نکن که ملامت کش و حسرت زده بنشینی» (اسراء: ۲۹). این توصیه سفارش به یک رفتار

۱. مراد از متون اصلی دینی، متون اولیه یعنی قرآن و حدیث است، نه آثار پدید آمده درباره آنها، مانند متون تفسیری، فقهی و کلامی.

معتدلانه است، ولی خداوند از واژه اعتدال یا واژه‌ای دیگر به مفهوم اعتدال استفاده نکرده و عنوان خاصی به این رفتار نداده است.

ب) گزارش یک رفتار معتدلانه یا توصیه به یک رفتار معتدلانه همراه با عنوان خاص در برخی گزاره‌های دینی با محوریت یک واژه خاص به موضوع اعتدال اشاره شده است. برای مثال، خداوند در معرفی بندگان خدا (عبد الرحمن) (فرقان: ۶۳) آنان را این گونه وصف می‌کند: «وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يَسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا وَكَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَامًا؛ وَقَتْنَى اِنْفَاقَ مَى كَنْتَدْ». اسراف نمی‌کنند و در عین حال بخل نیز نمی‌ورزند، بلکه میانه این دو را می‌گیرند) (فرقان، ۶۷). در این آیه شریفه، واژه «قام» به مثابه یک عنوان برای دلالت بر مفهوم اعتدال به کار رفته است.

همچنین واژه «اوسط» چنین وضعیتی دارد: «... فَكَفَّارَتُهُ إِطْعَامُ عَشَرَةِ مَسَاكِينَ مِنْ أَوْسَطِ
ما تُطْعِمُونَ أَهْلِيْكُمْ أَوْ كَشْوُهُمْ أَوْ تَحْرِيرُ رَقْبَةٍ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ فَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَامٍ...؛ كَفَارَة
شکستن روزه غذا دادن به بینایان در حد میانه آن‌چه به خانواده خود می‌خورانید یا پوشانیدن آنها یا آزاد کردن یک برد است و هر کس که چنین توانی در خود نمی‌یابد، سه روز روزه بگیرد» (مائده: ۸۹). همچنین ترکیب و صفحی «امت وسط» در آیه‌ای دیگر این گونه به کار رفته است: «وَكَذِلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتُكَوِّنُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونُ الرَّسُولُ
عَلَيْكُمْ شَهِيدًا...؛ وَ اِنْ چَنِينَ مَا شَمَا رَا اِمَّتَ وَسَطَ قَرَارَ دَادِيمَ تَابَرَ مَرْدَمَ گَواهَ باشِيدَ وَ
فَرِسْتَادَهَ خَدَا بَرَ شَمَا گَواهَ باشَد...» (بقره: ۱۴۳). این ترکیب و صفحی را بر اساس برخی ترجمه‌ها، می‌توان یک عنوان برای مفهوم اعتدال در نظر گرفت: «امت میانه، در حد اعتدال، میان افراط و تفریط» (مکارم، ۱۳۷۱؛ ذیل آیه)، «میانه رو» (کاویانپور، ۱۳۷۸؛ ذیل آیه)، «معتدل میان افراط و تفریط» (مشکینی، ۱۳۸۱؛ ذیل آیه).

برخی مشتقات واژه قصد نیز در قرآن چنین است: برای نمونه، بیشتر تفسیرها واژه «مقتصد» و «مقتصده» را در آیات زیر به معنای میانه رو و معتدل ترجمه کرده‌اند: «وَكُوْنُ أَنَّهُمْ
أَقَامُوا التَّوْرَاهَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ مِنْ رَبِّهِمْ لَا كُلُّوا مِنْ فَوْقِهِمْ وَمَنْ تَحْتَ أَرْجُلِهِمْ مِنْهُمْ
أَفَمُؤْمِنُهُمْ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ سَاءَ مَا يَعْمَلُونَ؛ اگر آنان تورات و انجیل را بربا دارند و آن‌چه را که بر آنان نازل شده است، از آسمان و زمین روزی خواهند خورد، گروهی از آنان امتی

میانه رو هستند و بیشتر آنها آنچه انجام می دهنده ناپسند است» (ماهده: ۶۶)؛ «وَإِذَا عَشَيْهُمْ مَوْجٌ
كَالظُّلَلِ دَعَوْا اللَّهَ مُحْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ فَلَمَّا نَجَاهُمْ إِلَى الْبَرِّ فَمِنْهُمْ مُفْتَصِدٌ وَمَا يَجْحُدُ بِأَيَّاتِنَا إِلَّا
كُلُّ خَتَارٍ كُفُورٌ؛ وقتی موجی همچون ابرها آنها را فراگیرد، خداوند را با اخلاص می خوانند
و وقتی خداوند آنها را با رساندن به خشکی نجات داد، برخی از آنها میانه رو هستند و هیچ
کس جز پیمان شکنان ناسپاس نشانه های ما را انکار نمی کنند» (لهمان: ۳۲)؛ «ثُمَّ أَوْرَثْنَا الْكِتَابَ
الَّذِينَ اضطَهَنَا مِنْ عِبَادِنَا فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِنَفْسِهِ وَمِنْهُمْ مُفْتَصِدٌ وَمِنْهُمْ سَاقٌ بِالْحَيَّاتِ إِلَّا ذُنُونُ اللَّهِ
ذُلِّكَ هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ؛ سپس کتاب آسمانی را به آن دسته از بندگانمان که برگزیده بودیم
دادیم، برخی از آنها میانه رو بودند و برخی با اذن خدا برای انجام خوبی ها پیشی جستند و
این همان فضیلت بزرگ است» (فاطر: ۳۲).

همچنین به استناد بیشتر ترجمه های قرآن، فعل امر «اقصد» در این آیه به معنای رعایت
اعتدال و میانه روی دانسته شده است: «وَأَقْصِدْ فِي مَسْيِكَ وَأَغْضَضْ مِنْ صَوْتِكَ إِنَّ أَنْكَرَ
الْأَصْوَاتِ لَصَوْتِ الْحَمِيرِ؛ در راه رفتنت رعایت اعدال و میانه روی را بنمای و از صدایت بکاه،
به راستی زشت ترین صدای ایغ است» (لهمان: ۱۹).

با همین مبنای روایت ها را نیز می توان کاوید. برای مثال، امیر مؤمنان علی ۷ در بخش
پایانی خطبه ۱۶ نهج البلاغه که پس از بیعت با ایشان ایراد کردہ اند، می فرماید: «الْيَمِينُ
وَالشَّمَالُ مَضَلَّةٌ وَالطَّرِيقُ الْوَسْطَى هِيَ الْجَادَةُ عَلَيْهَا بَاقِي الْكِتَابِ وَآثَارُ النُّبُوَّةِ وَمِنْهَا مَنْفَدُ الشَّيْءِ
وَإِلَيْهَا مَصِيرُ الْعَاقِبَةِ؛ راست روی و کج روی گمراهی است و راه میانه راه درست است،
کتاب خدا و آنچه از فرستاده خدا در دست است به آن گواهی می دهد و سنت پیامبر از
طريق آن نفوذ می یابد و راه رسیدن به انجامی نیکو همین است» (الشیرف الرضی، ۱۴۱۴: ۵۸)،
آن حضرت در خطبه ۹۴ نیز در وصف پیامبر اعظم ۹ یکی از ویژگی های ایشان را
میانه روی معرفی می کند: «سِيرَتُهُ الْقَاصِدُ» (الشیرف الرضی، ۱۴۱۴: ۱۳۹) و در بخشی از خطبه ۱۲۷
نهج البلاغه می فرماید: «وَسَيِّلَكَ فِي صِنْفَانِ مُحِبٌّ مُفْرِطٌ يَدْهَبُ إِلَى الْحُبُّ إِلَى غَيْرِ الْحُقْقَ
وَمُبْغِضٌ مُفْرِطٌ يَدْهَبُ إِلَى الْبَغْضِ إِلَى غَيْرِ الْحُقْقَ وَحَيْرُ النَّاسِ فِي حَالًا النَّمَطُ الْأَوْسَطُ فَالْمُؤْمُونُهُ...؛
دو گروه از مردم به دلیل من هلاک خواهند شد: دوست دار افراطی که دوستی اش او را به غیر
حق می کشاند و دشمن افراطی که دشمنی اش او را به غیر حق می کشاند و بهترین حالت

مردمان نسبت به من میانه روی است، پس به آن پای بند باشید» (الشريف الرضي، ١٤١٤: ١٨٤)؛ امير المؤمنين على ٧ فرموده‌اند: «أَنْجُنَ الْمُرْقَةُ الْوُشْطَى الَّتِي يُلْحِقُ بِهَا الشَّالِي وَإِلَيْهَا يُرْجِعُ الْغَالِي» (الشريف الرضي، ١٤١٤: ٤٨٨)؛ تکیه‌گاه‌های (همو، ١٣٧٨: ٣٧٩) میانه‌ای هستیم که پسینیان به آن می‌پیوندند و تندروها به آن بازخواهند گشت». امام سجاد ٧ نیز در بخشی از دعای بیستم صحیفه سجادیه خطاب به خداوند عرضه می‌دارند: «... وَمَنْعِنِي بِالْأَقْتَصَادِ...؛ بَارْخَدَا يَا مَرَا بَهْ میانه روی بهره‌مند ساز» (الصحیفه السجادیه، ١٣٧٦: ٩٩)؛ هم ایشان در فرازی از دعای سی ام صحیفه سجادیه از خدا می‌خواهند که... «وَوَقُونِي بِالْبَذْلِ وَالْأَقْتَصَادِ...؛ مَرَا بَهْ بَخْشَاش وَ میانه روی مستقیم بدار» (الصحیفه السجادیه، ١٣٧٦: ١٣٩). همچنین امام باقر ٧ در روایتی از شیعیان خود خواسته‌اند که مانند بالش یا پشتی‌های میانه باشند، نه بزرگ و نه کوچک، که بتوان به خوبی به آن تکیه زد: «يا مَعْشَرَ الشِّيَعَةِ آلِ مُحَمَّدٍ كَوْنُوا الْمُرْقَةُ الْوُشْطَى...» (الکلینی، ١٤٠٧، ج ٢: ٧٥)؛ همچنین آن حضرت ذیل آیه شریفه «وَكَذِلِكَ بَعَلْنَا كُمْ أَمَّهَ وَسَطًا» (بقره: ١٤٣) فرموده‌اند: «أَنْجُنُ الْأَمَّهُ الْوَسَطِ...» (الکلینی، ١٤٠٧، ج ١: ١٩١). از مجموعه نمونه‌هایی که ذکر شد می‌توان دریافت که مشتقات ریشه‌هایی مانند «قصد» و «وسط» عنوان‌هایی هستند که در متون دینی برای دلالت بر مفهوم اعدال به کار رفته‌اند.

۴. اعتدال در لایه‌های تمدن اسلامی

آموزه دینی اعدال همسان و همپای دیگر آموزه‌ها در لایه‌های مختلف تمدن اسلامی جای گرفت و این تمدن را به رنگ خود درآورد. در هر تمدنی یک سلسله باورها و ارزش‌های بنیادی وجود دارد که به تدریج همه لایه‌های جامعه را از خود متأثر می‌سازد و به دلیل پایایی، در یک بازه زمانی مشخص همه ابعاد آن تمدن را به رنگ خود در می‌آورد. در تمدن اسلامی نیز مجموعه‌ای از باورها و ارزش‌هایی که خاستگاه و حیانی داشت، نخست از سوی پیامبر ۹ مطرح شد و اولین مخاطبان خود را در میان اطرافیان و نزدیکان پیامبر یافت و سپس به تدریج در میان دیگر مردمان گسترش یافت تا به یک هنجار در جامعه نبوی بهویژه در عهد مدنی تبدیل شد. سپس همین هنجار در تاریخ امت اسلامی تداوم یافت، به گونه‌ای که پس از شکل‌گیری تمدن اسلامی در یک بازه زمانی نزدیک به یک تا دو

۵. روش بررسی اعتدال در تاریخ تمدن اسلامی

تاریخ اسلام آکنده از نمونه‌های عمل به آموزه دینی اعتدال و دعوت به آن است. برای آگاهی از میزان و چگونگی اثرگذاری این آموزه بر ارکان، لایه‌ها، اجزا و ابعاد تمدن اسلامی، پس از فهم زمینه‌های نظری - که به مهم‌ترین محورهای آن اشاره شد - باید به مطالعات معطوف به عینیت تاریخ و تمدن اسلامی پرداخت و چنین مطالعه‌ای نیز در گرو بهره‌گیری از دو روش متفاوت و در عین حال مکمل یکدیگر است: نخست جست‌وجویی رویدادمحور برای گردآوری نمونه‌هایی است که به دوری جستن از افراط و تفریط فرا می‌خواند و دیگری جست‌وجویی متن محور برای گردآوری گزاره‌هایی است در ستایش اعتدال و فراخواندن به آن که در بیشتر موارد به کمک دست‌کم یک واژه کلیدی قابل انجام است. در جست‌وجوی متن محور، واژگان کلیدی گستره‌ای قابل توجه است و شامل واژگانی می‌شود که مهم‌ترین آنها در منابع عربی، دارای مصدر «قصد» و پاره‌ای مشتقات

قرن، می‌توان حضور زنده و تأثیرگذار این هنجار را در همه ابعاد تمدن اسلامی احساس کرد. برای مثال، خداباوری بهمثابه یک باور و علم‌دوستی بهمثابه یک ارزش را می‌توان مثال زد که نخست در آیات قرآن انعکاس داشت، ولی پس از دو قرن هیچ بخشی از جامعه مسلمانان نبود که از آن دو متأثر نباشد. البته این سخن بدان معنا نیست که در هیچ صحنه‌ای از گسترۀ تاریخ و تمدن اسلامی رفتاری برخلاف این باورها و ارزش‌ها صورت نگرفته است. پژوهش درباره میزان و چگونگی اثرگذاری باورها و ارزش‌های اسلامی بر ارکان و لایه‌ها و اجزای تمدن از آن روی سودمند است که افزون بر افزایش توان ما برای شناخت و تبیین تمدن گذشته اسلامی، می‌تواند برای آگاهی از ساز و کارهای جامعه‌پذیری و فرهنگ‌پذیری معطوف به باورها و ارزش‌های اسلامی در دوران کنونی به ما مدد رساند. بررسی‌های اولیه نشان می‌دهد اعتدال و میانه روی نیز به مفهومی که گذشت چنین سرنوشتی در تمدن اسلامی داشته است و هر چند در آغاز در آموزه‌های قرآنی منعکس بود، به فاصله‌ای اندک که به عنوان یک ارزش در سطح جامعه مطرح شد و سرانجام نیز به عنوان یکی از شاخصه‌های تمدن اسلامی تثیت شد.

آن و دیگری مصدر «وسط» و مشتقات آن است که برخی از نمونه‌های آن در بخش چهارم همین مقاله گذشت. مطالعه گسترده‌تر در این زمینه ما را به واژگانی دیگر مانند قوام، کفاف، رفق، مدارا، حسن التدبیر و مانند آن و نیز واژگان متضاد با آن مانند فقر، اسراف، تفریط و افراط رهمنون خواهد شد. لازمه رسیدن به نتیجه‌ای قابل اعتماد، جستجویی روشن‌مند درباره همه این محورها در همه متون تاریخی و آثار مکتوب تمدنی (به زبان عربی و فارسی) است.

۶. «الاقتصاد» به مثابه اعتدال

همان‌گونه که گذشت برای پژوهشی گسترده درباره جایگاه اعتدال در گستره تاریخ تمدن اسلامی باید هم مطالعات گسترده رویدادمحور را سامان داد و هم مطالعات گسترده متن محور را با محوریت همه واژگان به معنای اعتدال پی‌گرفت. در این بخش از مقاله با محور قراردادن کلیدواژه «الاقتصاد» که در برخی از کاربردها به معنای اعتدال است، چند متن منتخب بررسی گردیده و کاربردهای این واژه در آنها گزارش شده است. به نظر می‌رسد این روش برای بررسی دیگر واژه‌ها نیز می‌تواند به کار رود.^۱

۶-۱. کاربرد واژه «الاقتصاد» در دسته‌بندی روایتها

یکی از محل‌های انعکاس واژه «اقتصاد» در باب‌بندی روایتها و احادیث است. در این زمینه یادآوری دو نکته ضروری است: نخست آنکه متن روایت با دسته‌بندی روایت متفاوت است. متن روایت سخن معصوم است، ولی دسته‌بندی روایتها نوآوری محدثان و عالمان مسلمان است. بنابراین، باید به عنوان یکی از دستاوردهای تمدنی به آن نگریست. دیگر آنکه در اینجا تنها مجموعه‌های روایی شیعی مندرج در نرم‌افزار جامع فقه اهل الیت^(۲) مورد توجه بوده است و بی‌تردید بررسی جوامع روایی برادران اهل سنت نیز می‌تواند بر فربه این بحث یافزاید. بی‌گمان توضیح درباره چند و چون این عنوان‌ها و تعداد و مقاد روایت‌هایی که ذیل آنها آمده است در این مجال نمی‌گنجد.

۱. معیار گرینش منابع، برخی نرم‌افزارهای موجود است.

جدول شماره ١ – کاربرد واژه «الاقتصاد» در تقسیم‌بندی روایت‌ها

ردیف	نام کتاب	عنوان	نشانی
١	المحاسن	باب الاقتصاد في الأكل ومقداره	برقى، ١٣٧١، ج ٢: ٤٣٩ باب ٣٧
٢	الكافى	باب الاقتصاد في العبادة	الكليني، ١٤٠٧، ج ٢: ٨٦
٣	مكارم الأخلاق	الفصل الخامس في التبختير في الثياب والتواضع فيها والترقيع لها والاقتصاد فيها ولبس الخشن	الطبرسى، ١٤١٢: ١٠٩
٤	مكارم الأخلاق	في الاقتصاد في اللباس	الطبرسى، ١٤١٢: ١١٤
٥	شرح نهج البلاغة	فضل في فضل الصمت والاقتصاد في المنطق	ابن ابى الحدید، ١٤٠٤: ١٣٦ ج ١٠: ج
٦	شرح نهج البلاغة	ومن كلامه في مدح الاقتصاد	ابن ابى الحدید، ١٤٠٤: ١٣٦ ج ١٨: ٣٣٨، ش ٣٣٨
٧	فتح الابواب بين ذوي الالباب وبين رب الارباب	الاقتصاد في ما يجب على العباد	ابن طاوس، ١٤٠٩: ٦٦ ش ٥
٨	تفصيل وسائل الشيعة	باب استحباب الاقتصاد في العبادة عند خوف الملل	حر عاملی، ١٤٠٦: ٢٦ ج ١: ١٠٨
٩	تفصيل وسائل الشيعة	باب استحباب تسهيل الحج على النفس بتنقیل الانفاق والاقتصاد	حر عاملی، ١٤٠٦: ٥٣ ج ١١: ١٤٧
١٠	تفصيل وسائل الشيعة	باب جواز الاسراع والابقاء في الطواف واستحباب الاقتصاد لا الرمل	حر عاملی، ١٤٠٦: ٣٥١ ج ١٣: ٢٩
١١	تفصيل وسائل الشيعة	باب استحباب الاقتصاد في طلب الرزق	حر عاملی، ١٤٠٦: ٤٨ ج ١٧: ١٣
١٢	تفصيل وسائل الشيعة	باب استحباب الاقتصاد وتقدير المعیشه	حر عاملی، ١٤٠٦: ٦٤ ج ١٧: ٢٢
١٣	تفصيل وسائل الشيعة	باب استحباب الاقتصاد في النفقة	حر عاملی، ١٤٠٦: ٥٥٠ ج ٢١: ٢٥
١٤	هدایة الامة الى احكام الانماة :	الاقتصاد في العبادة عند خوف الملل	حر عاملی، ١٤١٢: ٤٥ الباب التاسع

ردیف	نام کتاب	عنوان	نشانی
١٥	هداية الامة الى احكام الائمه :	الاقتصاد في المشي لا الرمل	حر عاملی، ١٤١٢، ج ٥: ٦، ش ٣٩٨
١٦	بحار الانوار	الاقتصاد في العباده والمداومه عليها وفعل الخير وتعجيله وفضل التوسط في جميع الامور واستواء العمل	المجلسى، ١٤١٠، ج ٦٨: ٦٦، باب ٢٠٩
١٧	بحار الانوار	الاقتصاد وذم الاسراف والتبذير والتفقير	المجلسى، ١٤١٠، ج ٦٨: ٨٦، باب ٣٤٤
١٨	مستدرک الوسائل	باب استحباب الاقتصاد في العباده عند خوف الملل	نوری، ١٤٠٨، ج ١: ١٤٤: باب ٢٤
١٩	مستدرک الوسائل	باب جواز الاسراع والابطاء في الطواف واستحباب الاقتصاد لا الرمل	نوری، ١٤٠٨، ج ٩: ٣٩٤: باب ٢٠
٢٠	مستدرک الوسائل	باب استحباب الاقتصاد في طلب الرزق	نوری، ١٤٠٨، ج ١٣: ٣٣: باب ١١
٢١	مستدرک الوسائل	باب استحباب الاقتصاد وتقدير المعیشه	نوری، ١٤٠٨، ج ١٣: ٥٠: باب ١٩
٢٢	مستدرک الوسائل	باب استحباب الاقتصاد في النفقة	نوری، ١٤٠٨، ج ١٥: ٢٦٣: باب ١٩
٢٤	سفينة البحار	باب الاقتصاد وذم الاسراف والتبذير	قمری، ١٤١٤، ج ١: ٢٤٩
٢٥	سفينة البحار	مدح الاقتصاد	قمری، ١٤١٤، ج ٧: ٣٠٩
٢٦	جامع احاديث الشيعة	باب استحباب الاقتصاد في طلب الرزق وطلب قليله وكراهه استقلاله وتركه	بروجردي، ١٣٨٦، ج ٢٢: ١١٠، باب ٤
٢٧	جامع احاديث الشيعة	باب استحباب الاقتصاد في النفقة وتقدير المعیشه وعدم جواز الاسراف والاقثار وبيان حدتها	بروجردي، ١٣٨٦، ج ٢٢: ٢٤٤، باب ٢٠

٦ - ٢. کاربرد واژه «الاقتصاد» در تقسیم‌بندی مباحث فقهی

واژه «الاقتصاد» به معنای میانه‌روی در دسته‌بندی مباحث فقهی نیز به کار رفته است و بررسی منابع فقهی شیعی موجود در نرم‌افزار جامع فقه اهل البيت (ع) نشان می‌دهد که دست کم در یازده مورد در عنوان مباحث فقهی از این واژه استفاده شده است.

بی‌گمان کاربرد این واژه در متن منابع فقهی بسیار بیشتر است.^۱

جدول شماره ۲ – کاربرد واژه «الاقتصاد» در تقسیم‌بندی مباحث فقهی

ردیف	نام کتاب	عنوان	نشانی
۱	تحرير الأحكام الشرعية على مذهب الإمامية	الاقتصاد	حلی، ۱۴۲۰، ج ۶: ۵۹
۲	تذكرة الفقهاء	ينبغى الاقتصاد فى المعيشة وترك الاسراف	حلی، ۱۴۱۴، ج ۱۲: ۱۹۲؛ مسئله ۷۰۱
۳	غاية المرام فى شرح شرائع الإسلام	الاقتصاد فى المشي او الرمل او الابطاء	صimirی، ۱۴۲۰، ج ۱: ۴۵۴
۴	غاییم الایام فی مسائل الحلال و الحرام	[المطلب] السادس: أرباح التجارات والزراعات والصنائع وجميع أنواع الاكتسابات وفوائل الأقواء من الغلات والزراعات عن مؤنة السنة على الاقتصاد	میرزای قمی، ۱۴۱۷، ج ۴: ۳۱۴
۵	كتاب المناهل	الخامس عشر هل يجب الاقتصاد في الصرف على ما تتدفع به ضرورة الحاج	حائری، بی تا: ۶۰۴
۶	كتاب المکاسب	خاتمة ومن أهم آداب التجارة الإجمال في الطلب والاقتصاد فيه	انصاری، ۱۴۱۵، ج ۴: ۳۷۵
۷	دلیل الناسک	الاقتصاد في الانفاق مع استيقاء المنفعه	الحکیم، ۱۴۱۶، ج ۲۷
۸	موسوعه الامام الخوئی	الاقتصاد في السیر	الخوئی، ۱۴۱۸، ج ۲۹: ۴۷۲
۹	الإنصاف في مسائل دام فيها الخلاف	التبیه علی وجوب الاقتصاد فی صب الماء	السبحانی، ۱۴۲۳، ج ۱: ۳۷
۱۰	الفتاوى الميسرة	الاقتصاد في المأکل والمشرب ونحوهما	السیستانی، ۱۴۱۶: ۳۷۴
۱۱	الفتاوى الميسرة	الاسراف و عدم الاقتصاد والتبذير	السیستانی، ۱۴۱۶: ۳۹۲

در دائرة المعارف‌های فقهی نیز مدخلی به «الاقتصاد» به عنوان یک اصطلاح فقهی

۱. در این معرفی از آوردن منابعی که در شرح منبعی دیگری نگاشته شده‌اند و عنوان‌بندی آنها برگرفته از منبع اصلی است، مانند شروح کتاب المکاسب شیخ انصاری خودداری شده است.

اختصاص یافته است. در معجم المصطلحات الفقهیه ذیل این مدخل چنین آمده است:

اقتصاد از نظر واژه‌شناسی برگرفته از القصد به معنای میانه‌روی و نیز به معنای جست‌وجو برای یافتن شیر (حیوان)^۱ است... فقیهان این واژه را به معنای گرفتن حد میانه بین افراط و تفریط به کار برده‌اند؛ چه میانه‌روی میانه‌طیفی است که دو سوی متضاد آن کوتاهی و پا فراتر نهادن است و بر این اساس مقتضد کسی است که حد میانه را گرفته و از دو سوی طیف دوری گزیده است. عزّ بن عبدالسلام گفته است «الاقتصاد» منزلتی بین دو منزلت است. مراد او از این سه منزلت کوتاهی در گردآوری مصالح و زیاده‌روی در گردآوری مصالح و میانه‌روی در آن است. به طبع کوتاهی کردن و زیاده‌روی کردن ناپسند و گرفتن حد میانه این دو نیکوبی است. ابن قیم گفته است تفاوت میان «الاقتصاد» و «الشَّحّ»^۲ آن است که «الاقتصاد» صفتی پسندیده است که خود برآمده از دو صفت عدل و حکمت است؛ عدل موجب میانه‌روی در بازداشت و دهش است و حکمت موجب قراردادن هر کدام از این دو در جایگاه بایسته خود. به این ترتیب، اقتصاد از میان آنها پدید می‌آید، ولی شحّ صفت اخلاقی نکوهیده و برآمده از سوءظن و ضعف نفس است که وعده شیطان موجب امتداد یافتن آن تا رسیدن به مرحله آزمندی شدید (هلع) می‌شود و در نتیجه از دهش دست می‌کشد و از فقر خود می‌نالد (عبدالرحمن، بی‌تا، ج ۱: ۲۶۰).

۶-۳. کاربرد واژه «الاقتصاد» در دسته‌بندی مباحث ادبی، اخلاقی و اداری

کاربرد واژه «الاقتصاد» به مفهوم اعتدال در متون و منابع ادبی، اخلاقی و اداری نیز بسیار به چشم می‌خورد. بررسی منابع موجود در نرم افزار تراث (۲) نشان می‌دهد این واژه دست کم هجده بار در عنوان مباحث به کار رفته است:

۱. طلب الاسد.

۲. به معنای خست.

جدول شمارة ٣ – كاربرد واژه «الاقتصاد» در دسته‌بندی منابع ادبی، اخلاقی و اداری

رديف	الوصايا	الباب السادس في الاقتصاد	الروايات والكتاب	نام کتاب	عنوان	نشانی
١	ادب الاملاء والاستملاء	اصل الاقتصاد والوقار في المشيه	الاصقاد واللحنف بن قيس في الكرم	الى المالي	موعظه بليغه لاحنف بن قيس في الكرم و... والاقتصاد و...	٢٨٨: ١٤٢٢ قالی،
٢	الاموال	افضل الاقتصاد والعفو واللين	باب ما يستحب من الاقتصاد في الصدقة	الى المالي	باب ما يستحب من الاقتصاد في الصدقة	٥٢٣: ١٤٢٢ قالی،
٣	الاموال	الاقتصاد	باب ما يستحب من الاقتصاد في الصدقة	الاموال	باب ما يستحب من الاقتصاد في الصدقة	٥٨٨: ١٤٢٨ ابن زنجويه،
٤	الاموال	المال والاقتصاد والكرم	باب ما يستحب من الاقتصاد في الصدقة	الاولى	باب ما يستحب من الاقتصاد في الصدقة	٤٠١: ١٤٢٧ داودی،
٥	الاموال	الاخلاق	باب ما يستحب من الاقتصاد في الصدقة	الاولى	باب ما يستحب من الاقتصاد في الصدقة	٤٦٢: ١٣٧٢ تری،
٦	الاخلاق	الاخلاق في ليس الاخفاف	باب الاقتصاد والرفق	بهجه المجالس وانس المجالس	باب الاقتصاد والرفق	٢١٧: ١٩٨١ ابن عبد البر،
٧	الاخلاق	الاخلاق في المطاعم والغفه عنها	باب الاقتصاد في المطاعم والغفه عنها	التذكرة الحمدونية	الاخلاق في المطاعم والغفه عنها	٨٩: ١٩٩٦ ابن حمدون،
٨	الاخلاق	اصلاح المال والاقتصاد فيه وحسن التدبير	اصلاح المال والاقتصاد فيه وحسن التدبير	التمثيل والمحاضره	اصلاح المال والاقتصاد فيه وحسن التدبير	٢٥٠: ٢٠٠٣ الشعالي،
٩	اصلاح المخاطر	حكمه الطعام والشراب و وجوب الاقتصاد في تناولهما	باب الاقتصاد في الانفاق والاعطاء	عيون الاخبار	حكمه الطعام والشراب و وجوب الاقتصاد في تناولهما	٣٨٤: ١٤٢٢ ابن جوزی،
١٠	اصلاح المخاطر	محاضرات الادباء ومحاورات المشعراء والبلغاء	حمد الاقتصاد في المزاج	محاضرات الادباء ومحاورات المشعراء والبلغاء	محاضرات الادباء ومحاورات المشعراء والبلغاء	٣٤٧: ١٤٢٠ الراغب الاصفهاني،
١١	اصلاح المخاطر	محاضرات الادباء ومحاورات المشعراء والبلغاء	الامر بالاقتصاد في الطلب	محاضرات الادباء ومحاورات المشعراء والبلغاء	الامر بالاقتصاد في الطلب	٥٧٥: ١٤٢٠ الراغب الاصفهاني،
١٢	اصلاح المخاطر	محاضرات الادباء ومحاورات المشعراء والبلغاء	نهى عن الملابس المشهوره وما لا يليق	نهى الارب في فنون الادب	نهى عن الملابس المشهوره وما لا يليق	٣٧٦: ١٤٢٠ الراغب الاصفهاني،
١٣	اصلاح المخاطر	نهى الارب في فنون الادب	بلابسه ومدح الاقتصاد	حرصه (عمر بن عبدالعزيز) على الاقتصاد في القرطليس	الوزراء والكتاب	٣٨: ١٤٠٨ جهشياری،
١٤	اصلاح المخاطر	نهى الارب في فنون الادب	ذكر الاقتصاد في المطاعم والغفه عنها	الوصايا	الباب السادس في الاقتصاد	٣٤٠: ١٤٢٣ النويري،

۶-۴. کاربرد واژه «الاقتصاد» در بیان دولتمردان و بزرگان مسلمان

اعتدال و رزی و برشماری مزایای آن همواره در سخنان بزرگان، عالمان و دولتمردان مسلمان مورد توجه و توصیه بوده است. این نمونه‌ها را به آسانی در اندرزنامه‌ها و منابع اخلاقی و ادبی می‌توان یافت که در بخش پیشین تنها به عنوان هایی که در بردارنده واژه الاقتصاد بود اشاره گردید. این گونه اظهارنظرها را در منابع تاریخی نیز - البته با فراوانی کمتر - می‌توان یافت. در این بخش، با بهره‌گیری از نرم‌افزار نور السیرة (۲) مهم‌ترین این اظهارنظرها گزارش می‌شود:

جدول شماره ۴ - «الاقتصاد» در بیان دولتمردان و بزرگان مسلمان

ردیف	كتاب	گوینده	اظهار نظر	نشانی
۱	انساب الأشراف	توصیه ابن عباس	«الهُدَى الصَّالِحُ وَالسُّمْتُ الْحَسَنُ وَالْإِقْتَصَادُ فِي الْأَمْرِ جُزءٌ مِّنْ أَجْزَاءِ النَّبُوَةِ»؛ هدايت صالحانه، سکوت نیکو و میانه روی در امور بخشی از اجزای پیامبری است.	بلاذری، ۱۴۱۷، ج: ۴۵
۲	انساب الأشراف	توصیه عمر بن عبدالعزیز به مسلمه بن عبدالمطلب	«يَا أَبَا سَعِيدٍ إِنَّ أَفْضَلَ الْإِقْتَصَادِ مَا كَانَ بَعْدَ الْجَدَّةِ»؛ ای ابوسعید، برترین میانه روی، میانه روی بعد از برخورداری (نوشوندگی) است.	بلاذری، ۱۴۱۷، ج: ۱۷۷
۳	انساب الأشراف	بيان اکشم	«...الْإِقْتَصَادُ أَبْقَى لِلْجَمَامِ»؛ میانه روی برای بازدارندگی پایاتر است.	بلاذری، ۱۴۱۷، ج: ۷۲
۴	البداية والنهاية	نامه عمر بن عبدالعزیز به یکارگزاران خود	«أَمَّا بَعْدُ فَأَنِّي أَوْصِيكُ بِتَقْوِيِ اللَّهِ وَاتِّبَاعِ سَنَةِ رَسُولِهِ، وَالْإِقْتَصَادُ فِي أَمْرِهِ»؛ تو را به تقواه الهی و پیروی از روش فرستاده او و میانه روی در کار او فرا می خوانم.	ابن کثیر، ۱۴۰۷، ج: ۲۱۶
۵	تاریخ ابن خلدون	سخن عثمان به ابوزدر	«يَا أَبَادَرْ لَا يَمْكُنُ حَمْلُ النَّاسِ عَلَى الزَّهَدِ وَإِنَّمَا عَلَى أَنْ أَقْضِيَ بِيَنْهُمْ بِحَكْمِ اللَّهِ وَأَرْغِبُهُمْ فِي الْإِقْتَصَادِ»؛ ای ابوزدر، واداشتن مردم به زهد شدنی نیست و من تنها می‌توانم بر اساس حکم الهی بین آنها داوری کنم و آنها را به میانه روی تشویق کنم.	ابن خلدون، ۱۴۰۸، ج: ۲

رديف	كتاب	گوينده	اظهار نظر	نشاني
٦	تاریخ الاسلام	در وصف شمس الدین عبد الرحمن ابن شیخ الإسلام أبي عمر	«الاقتصاد في كلّ ما يتعاطاه من جميع الأمور»؛ (واز ویژگی های او) میانه روی در هر کاری بود که بدان می پرداخت.	ذهبی، ۱۴۱۳، ج ۵۱: ۱۱۰
٧	تاریخ الطبری	سخن عثمان به ابوذر	(فقال: يا أباذر، على ان... ادعوهم الى الاجتہاد والاقتاصاد؛ اي ابوذر، ... و آنها را به سخت کوشی و میانه روی فرا بخوانم.	الطبری، ۱۳۷۸، ج ۲۰۴: ۴
٨	تاریخ الطبری	سخن فصل بن ربيع	«... غير ان الاقتصاد رأس النصيحة ومفتاح اليمن والبركة»؛ میانه روی بالاترین خیرخواهی و کلید یمن و برکت است.	الطبری، ۱۳۷۸، ج ۴۱۹: ۸
٩	تاریخ الطبری	روايت عبدالله بن سرجس المزنی از رسول الله	«السمت الحسن والتقدة والاقتصاد جزء من اربعه وعشرين جزءاً من النبوة»؛ سکوت نیکو، محبت ورزی و میانه روی جزئی اجزای بیست و چهار گانه پیامبری است.	الطبری، ۱۳۷۸، ج ۵۶۹: ۱۱
١٠	تجارب الام	سخن فصل بن الربيع	«... أن الاقتصاد رأس النصيحة ومفتاح اليمن والبركة...»؛ میانه روی بالاترین خیرخواهی و کلید یمن و برکت است.	ابن مسکویه، ۱۳۷۹، ج ۶۸: ۴
١١	سبل الهدى والرشاد في سیره خیر العباد	سخن پیامبر	«وقال النبي ﷺ: «ثلاث منجيات وثلاث مهلكات، فالمنجيات: ... والاقتصاد في الفقر والغنى...»؛ سه چیز رهایی بخش و سه چیز نایبود کننده است، رهایی بخش ها... و میانه روی بین تنگدستی و توانگری است.	الصالحی الشامي، ۱۴۱۴، ج ۳۳: ۳
١٢	سبل الهدى والرشاد في سیره خیر العباد	سخن الخطابي والقاضي في حدیث	«نعم الأدم الخل معناه مدح الاقتصاد في المأكل»؛ معنای این سخن که بهترین خورشت سرکه است، ستودن میانه روی در خوردن است.	الصالحی الشامي، ۱۴۱۴، ج ۲۰۱: ۷

ردیف	کتاب	گوینده	اظهار نظر	نشانی
۱۳	الفتوح	توصیه هارون الرشید به هیثم بن عدی برای آمسوزش فرزندش	«أَفْرَهُ الْقُرْآن... وَمِنْهُ بِالرِّزَانَةِ وَالْاِقْتَصَادِ فِي نَظَرِهِ»؛ براپیش قرآن بخوان... و او را به سنجینی و میانه روی در نگاهش فرمان بدده... ...	ابن اعثم، ۱۴۱۱، ج: ۸، ۳۸۹
۱۴	الکامل	سخن عثمان به ابوذر	«يَا أَبَادِرْ عَلَىٰ أَنْ أَقْضِي مَا عَلَىٰ وَأَنْ أَدْعُوا الرَّعْيَةَ إِلَى الاجْهَادِ وَالْاِقْتَصَادِ»؛ ای ابوذر بر من است تا بر آن چه بر من است داوری کنم و رعیت را به سخت کوشی و میانه روی فرا بخوانم.	ابن اثیر، ۱۳۸۵، ج: ۳، ۱۱۵
۱۵	مروج الذهب	سخن جاحظ خطاب به انسانی سخت کوش	«... فَمَا لَكَ رَاحَةٌ وَلَا قَرْأَرٌ، فَلَوْ اقْتَصَدْتُ بعْضَ الْاِقْتَصَادِ...»؛ تو آسايش و آرامش نداری، چه خوب است مقداری میانه روی پیشه سازی.	مسعودی، ۱۴۰۹، ج: ۴، ۱۰۹
۱۶	المُنْظَمُ	سخنرانی خلیفه دوم	«... وَإِنْ شَرُّ الْأَمْوَالِ مِنْ دِعَاتِهَا، وَإِنَّ الْاِقْتَصَادَ فِي سَنَةِ خَيْرٍ مِنَ الاجْهَادِ فِي بَدْعَةٍ...»؛ بدترین کارها، کارهای برخاسته از بدعت هاست، به راستی میانه روی در سنت پیامبر بهتر از سخت کوشی در بدعت آفرینی است.	ابن جوزی، ۱۴۱۲، ج: ۴، ۲۲۶

۶-۵. صنعت «الاقتصاد» در دانش بلاغت

یکی از آرایه‌های ادبی در دانش بلاغت نزد مسلمانان، «نعت الاقتصاد» به معنای میانه روی و دوری جستن از دو ضد آن یعنی افراط و تغفیر است. مراد از اقتصاد، یکسان بودن معنای مندرج در یک عبارت با معنای مورد نظر گوینده بدون فزونی و کاستی است که در صورت فزونی، متن دچار افراط و در صورت کاستی، متن دچار تغفیر شمرده می‌شود. این آرایه مستند به شواهد قرآنی به تفصیل در برخی منابع بررسی شده است (نک: ابن‌الاثیر، ۱۴۲۰، ج: ۲، ۲۹۸ - ۴۳۱۸؛ العلوی‌الیمنی، ۱۴۲۹، ج: ۲، ۱۵۸ - ۱۶۷).

نتیجه‌گیری

به استناد آنچه گذشت این داوری منصفانه به نظر می‌رسد که اعتدال یک ارزش دینی است

که با مبنای متفاوت از مبنای مشهور ارسطویی، در متون اولیه دینی ما بر آن تأکید شده است. این ارزش دینی همسان دیگر باورها و ارزش‌های دینی به تدریج مورد پذیرش مسلمانان قرار گرفت و به گونه‌های مختلف در لایه‌های تمدن اسلامی رخنه کرد. شواهد گوناگون به شکل‌گیری این فرضیه کمک می‌کند که اعتدال یکی از ویژگی‌های تمدن اسلامی بوده است. سنجش این فرضیه نیازمند بررسی‌های گسترده رویدادمحور و متن محور است. این مقاله به عنوان گام نخست در سنجش این فرضیه، در رویکردی متن محور واژه الاقتصاد را به عنوان یکی از واژگانی که به مفهوم اعتدال به کار رفته است، در قلمروی محدودی بررسی کرده است. یافته‌های این بررسی نشان داد اعتدال - با محوریت واژه «الاقتصاد» - به عنوان یکی از پایه‌های نبوت و یکی از خصلت‌های پیامبر اعظم در جان، دل، ذهن و رفتار نخبگان جامعه اسلامی جای گرفته و گاه واژه محوری در دسته‌بندی روایت‌ها بوده است. اعتدال گاه کلید واژه‌ای شایسته برای عنوان‌بندی مباحث فقهی و اخلاقی، گاه در توصیه‌های دولتمردان به کارگزاران و گاه در اندرزها و اندرزنامه‌های بزرگان رخ می‌نمود و گاه به استناد آنچه در منابع ادبی و اخلاقی انعکاس یافته، در ستایش مددوحان به کار بسته می‌شد. گاهی نیز در گفت و گوهای عالمان، فاضلان و نکته‌سنگان جای می‌گرفت و گاه دست‌مایه‌ای بود برای خردگیری بر پاره‌ای رفتارهای ناپسند حاکمان و یا نامی مناسب بود برای یکی از مهم‌ترین مهارت‌های بлагی. این نمونه‌ها ما را به این جمع‌بندی نزدیک می‌کند که اعتدال در عینیت جامعه اسلامی نیز رواج داشته و تمدن اسلامی را در جنبه‌های مختلف متأثر ساخته است. اگر این یافته با یافته‌های دیگر بررسی‌های تکمیلی متن محور درباره دیگر واژگان به معنای اعتدال و نیز مطالعات رویدادمحور سازگار باشد، آن‌گاه می‌توان با اطمینان بیشتری یکی از ویژگی‌های تمدن اسلامی را «اعتدال‌ورزی و اعتدال‌گرایی» نامید.

كتابنامه

* قرآن کریم

١. ابن ابى الحدید، عبد الحمید بن هبہ الله (١٤٠٤)، شرح نهج البلاعه، ج ١٨، چاپ اول، مصحح: محمد ابو الفضل ابراهیم، قم: مکتبة آية الله المرعشی النجفی.

٢. ابن اعثم الكوفی، ابو محمد احمد (١٤١١)، الفتوح، ج ٨ طبعة الاولی، تحقیق: علی شیری، بیروت: دار الاصوات.

٣. ابن الاثير الجزری، ضیاء الدین نصر الله بن محمد (١٤٢٠)، المثل السائر فی ادب الكاتب والشاعر، ج ٢، مصحح: محمد محی الدین عبد الحمید، بیروت: مکتبة العصریه.

٤. ابن الاثير، عز الدین ابوالحسن علی بن ابی الكرم (١٣٨٥)، الكامل فی التاریخ، ج ٣، بیروت: دار صادر، دار بیروت.

٥. ابن الجوزی، ابو الفرج عبد الرحمن بن علی (١٤١٢)، المنتظم فی تاریخ الامم والملوک، ج ٤، طبعة الاولی، تحقیق: محمد عبد القادر عطا، مصطفی عبد القادر عطا، بیروت: دار الكتب العلمیه.

٦. ——— (١٤٢٢)، صید الخاطر، طبعة الخامس، مصحح: علی طنطاوی، ناجی طنطاوی، جده: دار المناره للنشر والتوزیع.

٧. ابن حمدون، محمد بن حسن بن محمد (١٩٩٦)، التذکرة الحمدونیه، ج ٩، طبعة الاولی مصحح: احسان عباس؛ بسکر عباس، بیروت: دار صادر.

٨. ابن خلدون، عبد الرحمن بن محمد (١٤٠٨)، دیوان المبتدأ والخبر فی تاریخ العرب والبربر ومن عاصرهم من ذوی الشأن الاقبر، ج ٢، طبعة الثانی، تحقیق: خلیل شحاده، بیروت: دار الفكر.

٩. ابن زنجویه، ابو احمد حمید بن مخلد (١٤٢٨)، الاموال، ج ٢، طبعة الثانی، مصحح: شاکر ذیب فیاض الغوالدہ، بیروت: مرکز الملک فیصل للبحوث والداراسات الاسلامیه.

١٠. ابن سینا، ابو علی حسین (١٤٠٤)، الشفاء (یخشن منطق)، قم: مکتبة آية الله العظمی المرعشی النجفی.

١١. ابن طاووس، على بن موسى (١٤٠٩)، فتح الابواب بين ذوى الالباب وبين رب الارباب، چاپ اول، مصحح: حامد خفاف، قم: مؤسسه آل البيت ..
١٢. ابن عبد البر، ابو عمر يوسف بن عبد الله (١٩٨١)، بهجه المجالس وانس المجالس، ج ٢، طبعة الثاني، مصحح: محمد مرسي الغولى، بيروت: دار الكتب العلمية.
١٣. ابن قتيبة الدينورى، ابو محمد عبد الله بن مسلم (١٤١٨)، عيون الاخبار، ج ١، مصحح: يوسف على طويل، بيروت: دار الكتب العلمية.
١٤. ابن كثير الدمشقى، اسماعيل بن عمر (١٤٠٧)، البداية والنهاية، ج ٩، بيروت: دار الفكر.
١٥. ابن مسکویه الرازی، ابو علی (١٣٧٩)، تجارب الامم، ج ٤، طبعة الثاني، تحقيق: ابوالقاسم امامی، تهران: سروش.
١٦. ابن منظور الافريقي، محمد بن مكرم (١٤١٤)، لسان العرب، ج ١١، طبعة الثالث، مصحح: جمال الدين ميردامادی، بيروت: دار الفكر؛ دار صادر.
١٧. احمدی طباطبائی، سید محمد رضا (١٣٨٤)، «تأثیر رساله اخلاق ارسطو در میراث اخلاقی و مدنی حکماء اسلامی»، دانش سیاسی، ش ١.
١٨. ارسطو (١٣٨٥)، اخلاق نیکوماخوس، چاپ دوم، مترجم: محمد حسن لطفی، تهران: طرح نو.
١٩. الامام السجاد ٧ (١٣٧٦)، الصحيفة السجادية، چاپ اول، قم: الهادی.
٢٠. انصاری، شیخ مرتضی (١٤١٥)، کتاب المکاسب، ج ٤، چاپ اول، قم: کنگره جهانی بزرگداشت شیخ اعظم انصاری.
٢١. برقي، احمد بن محمد بن خالد (١٣٧١)، المحسن، ج ٢، چاپ دوم، مصحح: جلال الدین محمدث، قم: دار الكتب الاسلامیة.
٢٢. بروجردی، سید حسین (١٣٨٦)، جامع احادیث الشیعه، ج ٣١، ج ٢٢، چاپ اول، تحقيق: جمعی از پژوهشگران، تهران: فرهنگ سبز.
٢٣. البلاذری، احمد بن یحیی بن جابر (١٤١٧)، انساب الاشراف، ج ٤ و ج ٨ و ج ١٣، طبعة الاولی، تحقيق: سهیل زکار، ریاض زرکلی، بيروت: دار الفكر.
٢٤. بورک، ورنون جی. (١٣٧٨)، اندیشه و آثار توماس آکوئیناس، مترجم: سید حسن اسلامی، کیهان اندیشه، ش ٨٤
٢٥. پاپکین، ریچارد و استرول، آروم (١٣٨٣)، کلیات فاسفة، چاپ نوزدهم، مترجم با اضافات: سید جلال الدین مجتبوی، تهران: انتشارات حکمت.

٢٦. پارسانیا، حمید (١٣٨٧)، «اخلاق اسلامی؛ هستی و چیستی»، پگاه حوزه، ش ٢٤٣.
٢٧. التستری، محمد تقی (١٣٧٢)، الاولائی، چاپ اول، مصحح: قیس آل قیس، تهران: مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی.
٢٨. توسلی، حسین (١٣٧٥)، مبانی نظری عدالت اجتماعی، چاپ اول، تهران: بنیاد مستضعفان و جنبازان انقلاب اسلامی.
٢٩. الشعالی، ابو منصور عبد الملک بن محمد (٢٠٠٣)، التمثیل والمحاصره، طبعة الاولی، مصحح: قصی الحسین، بیروت: دار الهلال، مکتبة الهلال.
٣٠. جاحظ، ابو عثمان عمرو بن بحر (١٩٨٨)، البخلاء، مصحح: عباس عبد الساتر، بیروت: دار الهلال، مکتبة الهلال.
٣١. الجھشیاری، ابو عبدالله محمد بن عبدالوس (١٤٠٨)، الوزراء والكتاب، بیروت: دار الفکر الحدیث.
٣٢. حائری، سید محمد مجاهد طباطبایی (بی تا)، کتاب المناهل، قم: مؤسسه آل الیت : (افست از یک نسخه کهن).
٣٣. حر عاملی، محمد بن حسن (١٤٠٩)، تفصیل وسائل الشیعه الی تحصیل مسائل الشیعه، ج ١، ج ١١، ج ١٣، ج ١٧ و ٢١، چاپ اول، قم: مؤسسه آل الیت ..
٣٤. ——— (١٤١٢)، هدایة الامة الی احکام الائمه، ج ١ و ج ٥، چاپ اول، مصحح: بخش حدیث در جامعه پژوهش‌های اسلامی، مشهد: مجتمع البحوث الاسلامیه.
٣٥. حسینی بهشتی، سید محمد رضا (١٣٨٧)، «اعتدال در اندیشه، عمل و سیره شهید دکتر بهشتی»، در: شناخت اندیشه‌های اجتماعی شهید آیت الله دکتر محمد حسینی بهشتی (مقالات)، به کوشش: صدیقه قاسمی با همکاری بنیاد نشر آثار و اندیشه‌های شهید دکتر بهشتی، تهران: بقעה.
٣٦. الحکیم، سید محسن الطباطبائی (١٤١٦)، دلیل الناسک؛ تعلیقه وجیزه علی مناسک الحج، طبعة الثالث، نجف: مدرسه دار الحکمه.
٣٧. حلی، علامه، حسن بن یوسف بن مطهر (١٤١٤)، تذكرة الفقهاء، ج ١٢، طبعة الاولی، قم: مؤسسه آل الیت ..
٣٨. ——— (١٤٢٠)، تحریر الأحكام الشرعية علی مذهب الإمامیة، ج ٦، طبعة الاولی، قم: مؤسسه امام صادق ٧.

٣٩. الخوئي، السيد ابوالقاسم (١٤١٨)، موسوعة الامام الخوئي، ج ٢٩، قم: مؤسسه احياء آثار الامام الخوئي.
٤٠. داودى، ابو جعفر احمد (١٤٢٧)، الاموال، طبعة الثاني، مصحح: محمد احمد سراج و على جمعه محمد، القاهرة: دار السalam.
٤١. الذهبي، شمس الدين محمد (١٤١٣)، تاريخ الاسلام ووفيات المشاهير والاعلام، ج ٥١، طبعة الثاني، تحقيق: عمر عبد السلام تدمري، بيروت: دار الكتاب العربي.
٤٢. الراغب الاصفهانى، ابوالقاسم الحسين بن محمد (١٤٢٠)، محاضرات الادباء ومحاورات الشعراء والبلغاء، ج ١ و ٢، طبعة الاولى، مصحح: عمر فاروق طباع، بيروت: دار الارقم بن ابي الارقم.
٤٣. السبعاني، جعفر (١٤٢٣)، الانصاف في مسائل دام فيها الخلاف، ج ١، چاپ اول، قم: مؤسسة الامام الصادق ٧.
٤٤. السمعاني، ابو سعد عبدالكريم بن محمد (١٤١٩)، ادب الاملاء والاستملاء، تحقيق: سعيد محمد اللحام، بيروت: دار الهلال؛ مكتبة الهلال.
٤٥. السيستاني، السيد على الحسيني (١٤١٦)، الفتاوي الميسرة، قم: دفتر حضرت آيت الله سيستانى.
٤٦. الشريفي الرضي، محمد بن الحسين (١٤١٤)، نهج البلاغه، چاپ اول، مصحح: صبحي الصالحي، قم: هجرت.
٤٧. شريف رضي، محمد بن حسين (١٣٧٨)، نهج البلاغه، چاپ چهاردهم، ترجمه: سيد جعفر شهيدى، تهران: شركت انتشارات علمي و فرهنگي.
٤٨. شيروانى، على (١٣٨٠)، تحرير منطق، چاپ سوم، قم: دار العلم.
٤٩. الصالحي الشامي، محمد بن يوسف (١٤١٤)، سبل الهدى والرشاد في سيره خير العباد، ج ٣ و ٧، طبعة الاولى، تحقيق: عادل احمد عبد الموجود، على محمد معوض، بيروت: دار الكتب العلمية.
٥٠. صimirى، مفلح بن حسن (حسين) (١٤٢٠)، غاية المرام في شرح شرائع الإسلام، ج ١، چاپ اول، بيروت: دار الهادى.
٥١. طباطبائى، محمدرضا (١٣٦١)، صرف ساده، قم: دار العلم، ش ١.
٥٢. طبرسى، حسن بن الفضل (١٤١٢)، مكارم الاخلاق، قم: الشرييف الرضي.

٥٣. الطبری، ابو جعفر محمد بن جریر (١٣٨٧)، *تاریخ الامم والملوک*، ج ٤، ٨ و ١١، طبعة الثالث، تحقيق: محمد ابوالفضل ابراهیم، بیروت: دار التراث.
٥٤. عبدالرحمن، محمود (بی تا)، *معجم المصطلحات والالفاظ الفقهیه*، ج ١، بی جا: بی نا.
٥٥. العلوی الیمنی، یحیی بن حمزه (١٤٢٩)، *الطراز لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الأعجاز*، ج ٢، طبعة الاولی، مصحح: عبد الحمید هنداوی، بیروت: مکتبة العصریه.
٥٦. القالی، ابو علی اسماعیل بن القاسم (١٤٢٢)، الامالی، طبعة الاولی، مصحح: صلاح بن فتحی هلل؛ سید بن عباس الجلیمی، بیروت: مؤسسه الكتب الثقافیه.
٥٧. قانون اساسی جمهوری اسلامی ایران (١٣٦٨)، چاپ اول، تهران: اداره کل انتشارات و تبلیغات وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
٥٨. قمی، عباس (١٤١٤)، *سفینة البحار ومدينة الحكم والآثار*، ج ١ و ٧، چاپ اول، قم: اسوه.
٥٩. کاویانپور، احمد (١٣٧٨)، *ترجمه قرآن کریم*، چاپ سوم، تهران: سازمان چاپ و انتشارات اقبال.
٦٠. الكلینی، محمد بن یعقوب (١٤٠٧)، *الكافی*، ج ١ و ٢، چاپ چهارم، مصحح: على اکبر غفاری، محمد آخوندی، تهران: دار الكتب الاسلامیه.
٦١. مجلسی، محمد باقر بن محمد تقی (١٤١٠)، *بحار الانوار الجامعه لدرر اخبار الائمه الاطهار*، ج ٦٨، چاپ اول، بیروت: مؤسسه الطبع والنشر.
٦٢. المحاسبی، ابو عبدالله حارث بن اسد (١٤٠٦)، *الوصایا*، طبعة الاولی، مصحح: عبد القادر احمد عطا، بیروت: دار الكتب العلمیه.
٦٣. المسعودی، ابو الحسن علی بن الحسین (١٤٠٩)، *مروج الذهب ومعادن الجوهر*، ج ٤، طبعة الثاني، تحقيق: اسعد داغر، قم: دار الهجره.
٦٤. مشکینی، علی (١٣٨١)، *ترجمه قرآن کریم*، چاپ دوم، قم: الهادی.
٦٥. مکارم شیرازی، ناصر (١٣٧٣)، *ترجمه قرآن کریم*، چاپ دوم، قم: دار القرآن الکریم (دفتر مطالعات تاریخ و معارف اسلامی).
٦٦. مهرنیا، حسن (١٣٨٦)، «*مطالعه تطبیقی فلسفه اخلاق از دیدگاه ارسسطو و دکارت*»، قابل دسترسی در: پایگاه اینترنتی پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، <http://www.ensani.ir/fa/content/69635/default.aspx>
٦٧. میرزای قمی، ابو القاسم بن محمد حسن (١٤١٧)، *غذایم الأيام فی مسائل الحلال والحرام*، ج ٤، قم: انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم.



٦٨. نرم افزار تراث (٢) جامع منابع فرهنگ و ادب (١٣٩١)، قم: مرکز تحقیقات کامپیوتروی علوم اسلامی نور.
٦٩. نرم افزار نور السیره (٢) (بی‌تا)، قم: مرکز تحقیقات کامپیوتروی علوم اسلامی نور.
٧٠. نرم افزار جامع الاحادیث (٣) (بی‌تا)، قم: مرکز تحقیقات کامپیوتروی علوم اسلامی نور.
٧١. نرم افزار جامع فقه اهل‌البیت (٢) (بی‌تا)، قم: مرکز تحقیقات کامپیوتروی علوم اسلامی نور.
٧٢. نوری، میرزا حسین (١٤٠٨ق.)، مستدرک الوسائل و مستبطن المسائل، ج١، ج٩، ج١٣ و ١٥، چاپ اول، بیروت: مؤسسه آل‌البیت ..
٧٣. النويری، شهاب‌الدین احمد (١٤٢٣ق.)، نهاية الارب في فنون الادب، ج٣، طبعة الأولى، القاهرة: دار الكتب والوثائق القومية.